

DEL-C-21-10-2272

DECLARATION by APPLICANT: अप्पिकेंट द्वारा घोषणा पर:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not, in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रकाश में लिखे गए सभी विवरण नीति यानकारी के अनुसार मैंने दिये हैं। यदि कोई विवाह एवं कठन अवश्य पाप जाता है तो मेरी सहायता निरसा करे जा सकती है।
- 2) मेरे हाथ जो सहायता गोपी "कोशिका फाउंडेशन", से हो जा सकती है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य को पूर्ण के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकाश में दिया गया है।
- 3) मैं पूर्ण करता हूँ कि विवाह सहायता देने वाले प्रार्थी नहीं गई हैं, उस परिका का अधिकार मा सकत हैं। किसी भूत सामाजिकोन्याय कानून से न हो सिवाय है और न ही धर्मान्वय में है।

AGREEMENT by APPLICANT (अप्पिकेंट द्वारा कर्य)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/replicate my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रकाश जो अप्पिकेंट द्वारा द्वारा घोषणा की गयी जाता है एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यायीयों" को अधिकृत करता है कि मेरे चम, गत, योहे और बी विवाह इस प्रयत्न में पर्याप्त है, उसे "कोशिका" एवं न्यायी, दून, परमाणु दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये वित्ती भी प्रसार माल्यम से प्रयोग करने के लिये अधिकृत है। ऐसे प्रयत्न का विवरण नीति द्वारा दिया गया वह वर्ष में काले के लिये "कोशिका फाउंडेशन" के न्यायी अधिकृत है।
- 2) मैं (अप्पिकेंट) इस वर्ष से जल्द ही कि ये चम, गत, योहे और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्य से प्रयोगित हैं युक्त स्वरूप सहायता का दिक्कत नहीं जाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यायीयों का निर्णय नहीं और बदलकरी नहीं।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

अप्पिकेंट की इमाइका वा गोहुँ जा निशान

R-T LE
AMRAWATI DEVI

AGREEMENT by HOSPITAL (इमाइका द्वारा कर्य)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in this matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षी भी ओर से जानलेण्डरी की "कोशिका फाउंडेशन" में विविध सहायता देने विवरित की जाती है, जिसे हम (इमाइका) निम्न लिखा से व्यक्त करते हैं।

1) यह कि न तो बहिन और न ही गतिविधि ने विविध सहायता दियी तो याकारी वर्तन या विभी अन्य रूपों से उक्त संस्थानोंमध्ये में लेने वा ले रहे हैं, तोहे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" में विकारिशीलतानी उक्ता के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता दियी अधिकार सकल द्वारा संमुख जारी किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य नौर मरकारी भूमि वा नीति नहीं लेने का अधिकार दुरुप्रिय रखता है। ऐसे पूर्ण वर्णन का जाता है कि अस्पताल द्वितीय परद उक्त लेनी याम से द्वारा किसी भी अन्य साधन से ज्ञात नहीं होती।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से की तरीके द्वारा दिया गया अन्य सहायता का विवरण नहीं होता है। ऐसी पर दियतात द्वारा दी गई जल्दी या लिये गये उपचारप्रक्रिया का चुनाव गोपी एवं हस्ताक्षत के बीच का लियप है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई विवाह नहीं है। इसलिये इमाइका ने रोपे के दूषण सुख और अनें जाने वाली वारी विषयोंपरी गोपी पूर्व हस्ताक्षत नहीं होती। और "कोशिका" जी कोई मूलिका वा विषयोंपरी दूषण नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृती के लिए संस्कृति

Date of Surgery अन्योंनान की तारीख 14-10-21	Dr. ASHISH SAKSENA Senior Consultant Ophthalmology DMC No. 87280 Name of Dr. & Registration No. with Stamp संस्कृता का नाम एवं नंबर संस्कृतीय अधिकारी का नाम एवं नंबर Dr. Ashish S. Chauhan Registration No. 110062 D.M.C. No. 87280 D.G.O. No. 100000	SHRI AMIT DABGUPTA GM Marketing Projects Dr. Shrikant Dabgupta Shri Amit Dabgupta नाम व पर हस्ताक्षत अधिकारी नाम व पर हस्ताक्षत अधिकारी
---	--	--

FOR INTERNAL USE of KOSHICA FOUNDATION आनांदिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यायी इमाइका ।SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यायी हस्ताक्षर 2*Safayal**Shrikant Dabgupta*